enhanced vision





Benutzerhandbuch

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf des Merlin HD von Enhanced Vision. Merlin HD ist ein Videovergrößerungssystem mit vollem Farbbild und Autofokus, das entworfen wurde, um den Lebensstil von Sehbehinderten zu verbessern. Mit dem verstellbaren Griff des LCD-Monitors kann Merlin HD dem Benutzer höchste Flexibilität bei der Bildschirmposition geben.

Merlin HD ermöglicht es Menschen mit einer Sehbehinderung zu lesen, zu schreiben, Fotos anzusehen, Handwerk und Hobbys auszuüben und vieles mehr – in Farbe, Schwarzweiß oder verbesserten Positiv- oder Negativansichtsmodi mit hohem Kontrast. Merlin HD beinhaltet auch drei verschiedene voreingestellte Farbkombinationen für Schrift und Hintergrund, um beim Lesen eine verbesserte Ansicht zu gewährleisten. 25 zusätzliche Farbkombinationen sind verfügbar und können programmiert werden. Mit leicht zu bedienenden Tasten, die sich auch im Anfühlen unterscheiden, können Sie das Bild in Sekunden vergrößern oder verkleinern, Ansichtsmodi für eine leichtere Erkennbarkeit ändern und Tasten mit Ihren Lieblingsansichtsgrößen für Bilder voreinstellen.

Vor Verwendung dieses Systems lesen Sie bitte diese Broschüre sorgfältig und machen Sie sich mit den Merkmalen des Merlin HD vertraut. Ihr Merlin HD kann gleich nach dem Auspacken verwendet werden. Wenn Sie vor der Benutzung alle Funktionen und Bedienungselemente des Merlin HD ansehen und die Anleitungen gewissenhaft befolgen, können Sie alle großartigen Vorteile Ihres Kaufs genießen.

Die Produkte von Enhanced Vision wurden entworfen, um Ihnen das Höchste an verfügbarer Bildqualität, nützliche und leicht zu bedienende Funktionen und jahrelangen verlässlichen Service zu geben. Vielen Dank, dass Sie sich für Merlin HD von Enhanced Vision entschieden haben.

FCC EINHALTUNGSERKLÄRUNG

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Regeln. Der Betrieb ist unter folgenden zwei Bedingungen zulässig: (1) Dieses Gerät darf keine störenden Interferenzen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, einschließlich Interferenzen, die zu unerwünschtem Betrieb führen können.

Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Einschränkungen eines digitalen Geräts der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Regeln. Diese Einschränkungen dienen zum angemessenen Schutz gegen störende Interferenzen in Wohngebieten. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und kann Funkfrequenzenergie ausstrahlen und kann, wenn nicht der Anleitung entsprechend installiert und verwendet, störende Interferenzen im Funkverkehr hervorrufen. Es wird jedoch keine Garantie dafür übernommen, dass bei einer bestimmten Installation keine Interferenzen auftreten. Sollte dieses Gerät störende Interferenzen im Radio- oder Fernsehempfang verursachen, was durch Ein- und Ausschalten des Geräts geprüft werden kann, wird der Benutzer angehalten, die Interferenz durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu unterbinden:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder verändern Sie ihren Standort.
- Vergrößern Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die an einen anderen Stromkreis als der des Empfängers angeschlossen ist.
- Setzen Sie sich für Hilfe mit dem Händler oder einem erfahrenen Radio-/Fernseh-techniker in Verbindung.

Durch nicht autorisierte Änderungen an diesem System kann die Befugnis des Benutzers, dieses Gerät zu verwenden, ungültig werden.

Wenn Ihr Gerät für Sehbehinderungen an den Fernseher anschließbar ist, muss es mit abgeschirmten Schnittstellenkabeln verwendet werden, um den Emissionseinschränkungen der FCC für digitale Geräte der Klasse B zu entsprechen. Es obliegt der Verantwortung des Benutzers, die abgeschirmten Schnittstellenkabel, die im Lieferumfang des Gerät enthalten sind, zu benutzen.

SICHERHEIT UND PFLEGE

Um von Ihrem Merlin HD den größten Nutzen zu erhalten, lesen Sie bitte diese Sicherheitsvorkehrungen sorgfältig durch.

Merlin HD wurde zur Vergrößerung und Verbesserung von Bildern entworfen, um die Lebensqualität von Menschen mit Sehbehinderung zu verbessern. Das Ausmaß, mit dem Merlin HD die Fähigkeit, Bilder zu sehen verbessern kann, hängt von der individuellen Krankheit und dem Grad der visuellen Beeinträchtigung der Person ab.

Merlin HD wurde nicht entworfen, um die Sehkraft wiederherzustellen, Augenkrankheiten zu korrigieren oder degenerativen Sehverlust aufzuhalten. Ein Augenarzt kann die Eignung von Merlin HD für die individuelle Krankheit eines Patienten am besten beurteilen.

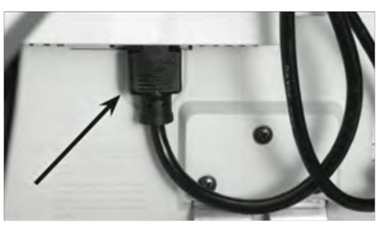
Sicherheitsvorkehrungen für den Gebrauch

- Beachten Sie alle Warnhinweise, Vorsichtsmaßnahmen und Anweisungen, die auf dem Produkt markiert sind.
- Verwenden Sie Merlin HD auf einer stabilen, ebenen Fläche, wie einen stabilen Tisch, gemäß den beabsichtigten Designanforderungen.
- Vermeiden Sie es, Merlin HD auf einen instabilen Tisch, Rollwagen oder Gestell zu platzieren. Durch Hinunterfallen könnte das Gerät schwer beschädigt oder der Benutzer verletzt werden.
- Verwenden Sie Merlin HD nur im Innenbereich. Er sollte KEINEN extremen oder schnellen Temperatur- oder Feuchtigkeitsschwankungen ausgesetzt werden. Stellen Sie Merlin HD nicht neben einen Heizkörper, ein Heizgerät oder für längere Zeit in direkte Sonneneinstrahlung. Diese Bedingungen könnten die Elektronik oder Optik des Geräts schädigen.
- Reinigen Sie Merlin HD mindestens einmal pro Woche mit einem weichen trockenen Tuch oder einem elektrostatischen Staubtuch. Verwenden Sie KEINE Flüssigreiniger auf der Plastikoberfläche. Keine zusätzlichen Desinfektions- oder Reinigungsmethoden werden empfohlen oder benötigt.
- Verwenden Sie den Transformer nicht in der Nähe von offenen Flammen, entflammbarem Material oder Flüssigkeiten.

Zusätzliche elektrische Sicherheitsvorkehrungen

- Das Netzkabel ist eine Trennvorrichtung für elektrische Geräte. Der Steckdosenausgang sollte in der Nähe des Geräts installiert und leicht zugänglich sein.
- Dieses Produkt ist mit einem dreiadrigen geerdeten Stecker als Sicherheitsmerkmal ausgestattet. Dieser Stecker hat einen dritten (Erdungs-)Pol und kann nur in eine geerdete Steckdose eingesteckt werden. Wenn nötig, kontaktieren Sie einen Elektriker, um Ihre Steckdose für eine geerdete Steckdose auszuwechseln.
- Verwenden Sie Merlin HD nicht im, beim oder in der Nähe von Wasser. Merlin HD ist nicht konzipiert, um gegen den Kontakt mit Flüssigkeiten jeglicher Art zu schützen.
- Verwenden Sie nur den mit Ihrem Merlin HD mitgelieferten Netzanschluss. Durch die Verwendung unautorisierter Netzanschlüsse könnten ernsthafte Schäden an den elektronischen Komponenten des Merlin HD hervorgerufen werden.
- Durch die Verwendung eines anderen als der von Enhanced Vision für Merlin HD mitgelieferte Netzanschluss wird die Garantie ungültig.
- Verhindern Sie das Risiko eines Stromschlags, indem Sie das Gerät NICHT zerlegen. Bitte geben Sie die Wartung an eine autorisierte Reparaturwerkstatt weiter.
- Um Personenschäden oder Schäden am Merlin HD zu vermeiden, schließen Sie Stecker nur an die in den Bildern markierten Eingänge an.

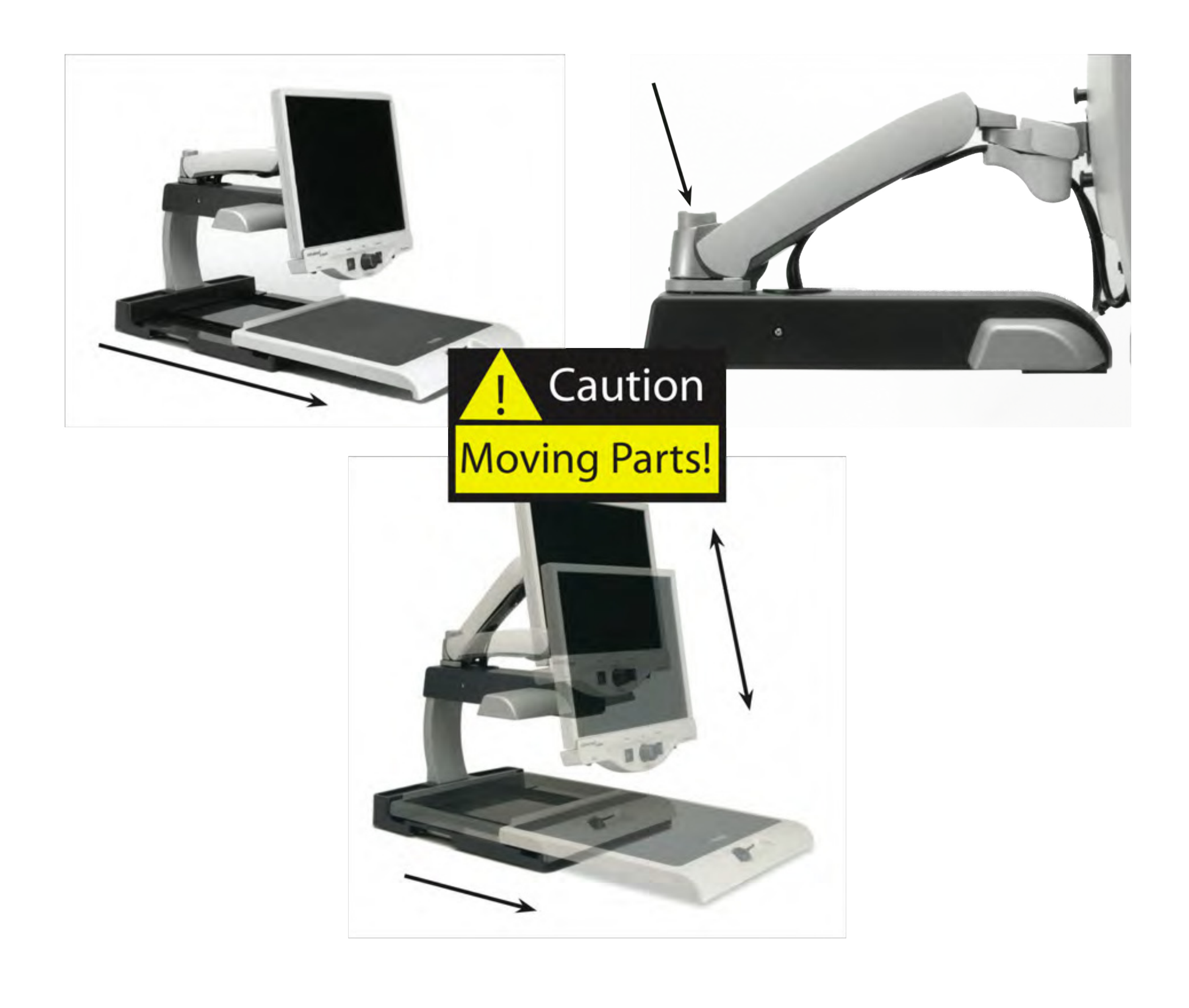






Zusätzliche mechanische Sicherheitsvorkehrungen

Ihr Merlin HD beinhaltet bewegliche Teile. Bitte seien Sie vorsichtig, wenn Sie den X-Y Tisch bewegen, den Griff des LCD-Monitors anpassen oder Merlin HD transportieren, um mögliche Verletzungen an Händen und Fingern zu vermeiden.



Merlin HD umstellen

- Wenn Sie die Position des Merlin HD auf einem Tisch nur über kurze Entfernung verändern möchten, gehen Sie sicher, dass Sie an keinen Stromkabeln oder Anschlusskabeln ziehen.
- Stecken Sie alle Strom- und Videokabel aus und befestigen Sie diese. Schließen Sie den X-Y Tisch, bevor Sie das Gerät bewegen.
- Tragen Sie das Gerät nur an den zwei eingesenkten Griffen an beiden Seiten der Basis. **Tragen Sie es nicht am Griff des LCD-Monitors.**

Merlin HD pflegen

- Schalten Sie den Strom und den Monitor des Merlin HD immer AUS, wenn das System nicht verwendet wird.
- Schalten Sie den Strom immer AUS, bevor Sie Merlin HD reinigen.
- Das Schutzglas auf der Kamera kann bei Bedarf mit dem Objektivtuch, das in der Packung Ihres Merlin HD mitgeliefert wurde, gereinigt werden.

Anfälligkeit für Interferenzen:

Vorübergehende Funktionsstörungen können auftreten, wenn Merlin HD einem starken Funkfrequenzfeld, einer elektrostatischen Entladung oder flüchtigen elektrischen Störungen ausgesetzt ist. Eine elektrostatische Entladung (verursacht durch statische Elektrizität) kann ein Schwarzbild hervorrufen. Wenn dies auftritt, stecken Sie den AC-Adapter aus, warten Sie 30 Sekunden und schließen Sie das Kabel erneut an.

Konformitätshinweise:

- Elektromagnetische Kompatibilität: Die Verwendung von anderem als von Enhanced Vision angegebenem Zubehör und Kabeln könnte zu erhöhter Emissionen oder verringerter Immunität des Merlin HD führen.
- Platzierung des Geräts: Merlin HD sollte nicht direkt neben oder auf anderen Geräten verwendet werden.

Nehmen Sie sich etwas Zeit, um sich mit den Komponenten Ihres Merlin HD vertraut zu machen:

1. Merlin HD
2. LCD-Monitor
3. Schalter Licht AN/AUS
4. Taste für Ansichtsmodus
5. Einstellrad der Größe (Vergrößerung)
6. Taste zum Ein-/Ausschalten des Merlin HD
7. Steuerhebel für Helligkeit des LCD
8. Sicherungshebel für den X-Y Tisch
9. X-Y Tisch
10. Eingesenkte Griffe zum Tragen des Merlin HD
11. Griff des LCD-Monitors
12. 5V Netzteil für Merlin HD
13. Y-Stromkabel für die Basis und den LCD-Monitor des Merlin HD (Aussehen des Stromkabels kann je nach Land variieren)

Optionales Zubehör:

14. HD Pack



Merlin HD im Überblick



Abbildung 1

1. Finden Sie eine stabile, ebene Fläche, wie einen stabilen Tisch, wo Sie Merlin HD verwenden möchten. Für einen sicheren Griff, tragen Sie Merlin HD nur an den zwei eingesenkten Griffen an beiden Seiten der Basis. **Tragen Sie ihn nicht am Griff des LCD-Monitors.** Stellen Sie ihn auf dem Tisch ab *(siehe Abbildung 1)*.



Abbildung 2

2. Schließen Sie das kurze Ende des Y-Stromkabels an das Netzteil des Merlin HD an *(siehe Abbildung 2 und Teile Nr. 12 und Nr. 13 auf Seite 9)*.



Abbildung 3

3. Schließen Sie das lange Ende des Y-Stromkabels an den Stromeingang des Monitors auf der Hinterseite des Merlin HD wie abgebildet an *(siehe Abbildung 3)*.

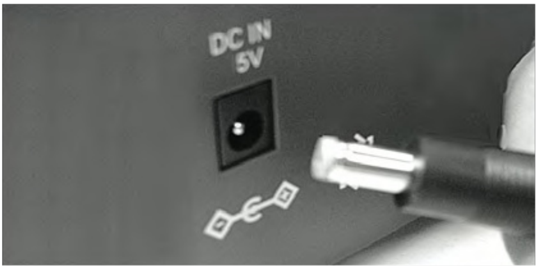
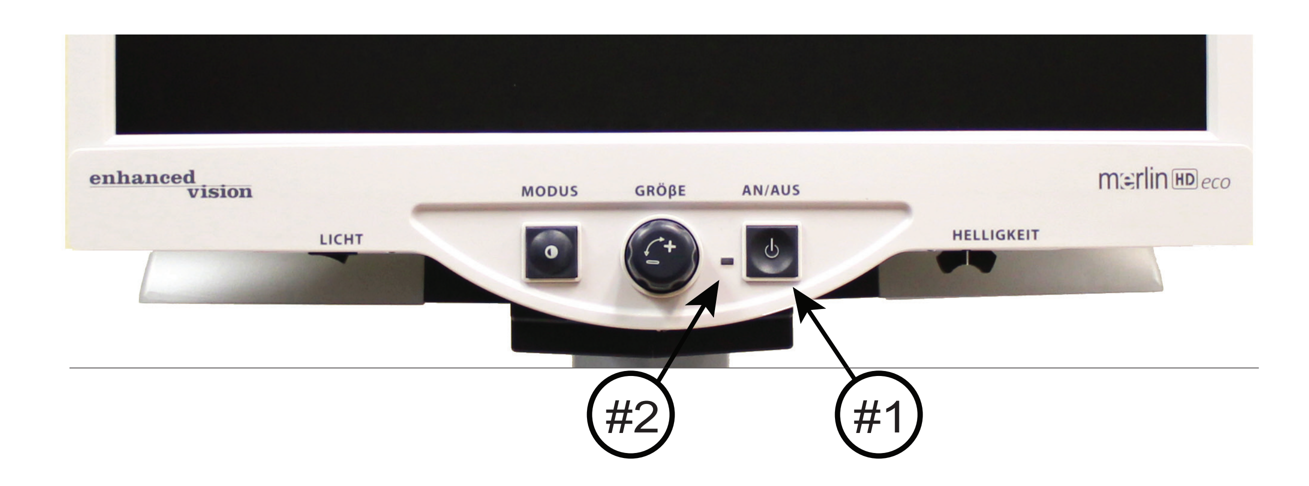


Abbildung 4

4. Schließen Sie den Stromstecker des Merlin HD Netzteils an den Stromeingang „DC IN 5V“ auf der Hinterseite des Geräts wie abgebildet an (siehe Abbildung 4). Zuletzt schließen Sie den AC-Stromstecker an eine verfügbare Steckdose oder FI-Schalter an.



Merlin HD Ein-/Ausschalttaste

Die Ein-/Ausschalttaste an Ihrem Merlin HD befindet sich rechts außen auf dem Bedienungsfeld *(#1 oben)*.

- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste. Das grüne Licht leuchtet am Bedienungsfeld und zeigt an, dass das Gerät EINGESCHALTET ist *(#2 oben)*.
- Der Bildschirm sollte sich in einigen Sekunden automatisch einschalten.

Wenn das grüne Licht nicht leuchtet oder wenn ein Bild nicht auf dem LCD-Monitor erscheint, überprüfen Sie bitte die Stromverbindungen (für Details überprüfen Sie Schritte 2-4 auf Seite 11). Das Gerät schaltet sich standardmäßig beim Anschließen an den Wechselstrom EIN.

HINWEIS: Wenn Ihr Merlin HD an eine Mehrfachsteckdose / einen FI-Schalter angeschlossen ist, vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter eingeschaltet ist, bevor Sie Merlin HD einschalten. Wenn die Mehrfachsteckdose / der FI-Schalter mit einem Schutzschalter ausgestattet ist, vergewissern Sie sich, dass der Schutzschalter ausgeschaltet ist, bevor Sie Merlin HD einschalten.

ÄNDERUNG DER ANSICHTSMODI



Sie können eine Ansichtsoption wählen, indem Sie die „MODE“-Taste auf dem Bedienungsfeld drucken. Bei jedem Drücken wechseln Sie durch alle 7 Ansichtsoptionen. Die verfügbaren Optionen sind:

- Volles Farbbild
- Schwarzweißbild
- Positivbild verstärkt
- Negativbild verstärkt
- Farbauswahl 1
- Farbauswahl 2
- Farbauswahl 3
- Farbauswahl 4 – standardmäßig ausgeschaltet
- Farbauswahl 5 – standardmäßig ausgeschaltet

Crisp, Clear
Text Images!

Positiv verstärkt



Negativ verstärkt

Volles Farbbild

Dieser Modus wird am häufigsten verwendet, da er Ihnen eine echte Farbwiedergabe des vergrößerten Bildes liefert. Wenn Merlin HD erstmals eingeschaltet wird, zeigt er das Bild in voller Farbe an.

Schwarzweißbild

Wenn Sie es vorziehen, können Sie den Schwarzweißmodus wählen.

Positivbild verstärkt

Dieser Modus zeigt einen weißen Hintergrund mit schwarzem Text. Dieser Modus erhöht den Kontrast und ermöglicht klare Textbilder zum Lesen.

Negativbild verstärkt

Dieser Modus zeigt einen schwarzen Hintergrund mit weißem Text. Dieser Modus erhöht den Kontrast und ermöglicht klare Textbilder zum Lesen.

Farbauswahl 1

In der Fabrikseinstellung zeigt dieser Modus einen blauen Hintergrund mit gelbem Text. Dies ist eine der am häufigsten verwendeten Farbkombinationen. Um diesen gegen einen der 28 verfügbaren Modi auszuwechseln, folgen Sie der Anleitung auf Seiten 15-17.

Farbauswahl 2

In der Fabrikseinstellung zeigt dieser Modus einen schwarzen Hintergrund mit grünem Text. Um diesen gegen einen der 28 verfügbaren Modi auszuwechseln, folgen Sie der Anleitung auf Seiten 15-17.

Farbauswahl 3

In der Fabrikseinstellung zeigt dieser Modus einen schwarzen Hintergrund mit gelbem Text. Um diesen gegen einen der 28 verfügbaren Modi auszuwechseln, folgen Sie der Anleitung auf Seiten 15-17.

Farbauswahl 4

In der Fabrikseinstellung ist dieser Modus ausgeschaltet. Um diesen Farbmodus einzuschalten, folgen Sie der Anleitung auf Seiten 15-17.

Farbauswahl 5

In der Fabrikseinstellung ist dieser Modus ausgeschaltet. Um diesen Farbmodus einzuschalten, folgen Sie der Anleitung auf Seiten 15-17.

VERWENDUNG DER MERLIN HD FARBAUSWAHL

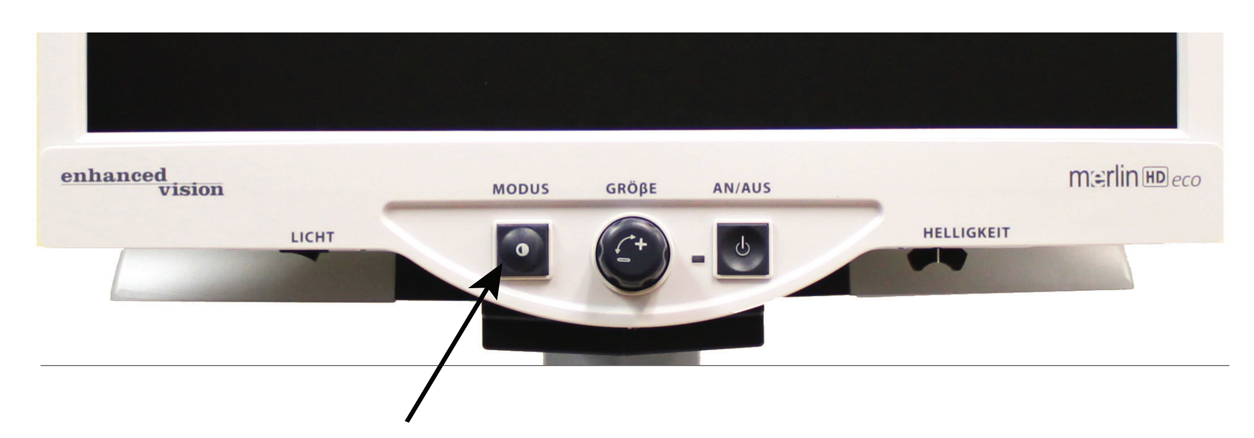
Merlin HD wurde entworfen, um Menschen mit bestimmten Augenkrankheiten die beste Ansicht zu bieten, indem eine erweiterte Auswahl an Schrift- als auch Hintergrundfarben angeboten wird.

Merlin HD bietet 28 Kombinationen für Schrift- und Hintergrundfarben, die Farbauswahlmodi genannt werden. Merlin HD bietet folgendes:

- 28 Schrift-/Hintergrundfarbkombinationen (siehe Seite 16)
- 3 werksvoreingestellte Farbauswahlmodi (siehe Seite 13)
- 2 zusätzliche Benutzerfarbauswahlmodi

Sowohl die voreingestellten, als auch die Benutzerfarbauswahlmodi können nach Ihren Vorlieben mit der unten angeführten Anleitung unabhängig eingestellt werden.

Wie man einen Farbauswahlmodus einstellt



Wenn Merlin HD EINGESCHALTET ist, legen Sie etwas Lesematerial auf den X-Y Tisch, sodass er auf Ihrem Monitor in einer Vergrößerung erscheint, die für Sie zum Ansehen angenehm ist. Folgen Sie diesen Schritten, um einen der fünf Farbauswahlmodi einzustellen:

Schritt 1: Halten Sie die „MODE“-Taste gedrückt (etwa 5 Sekunden lang, bis das Wort „SYSTEMKONFIGURATION“ auf Ihrem LCD-Monitor erscheint.

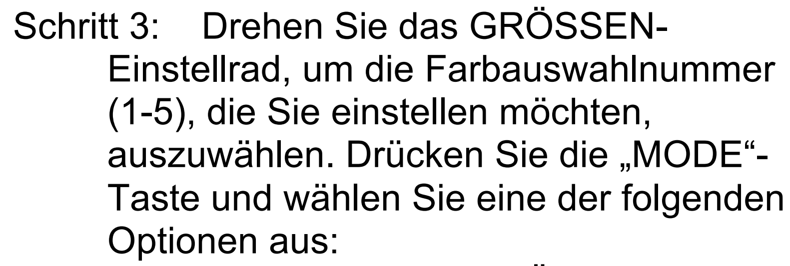


Schritt 1

Schritt 2: Drehen Sie das GRÖSSEN-Einstellrad, um durch die verfügbaren Menüoptionen zu blättern. Wählen Sie FARBMODUSAUSWAHL (siehe Foto rechts) und drücken Sie die „MODE“-Taste erneut.



Schritt 2



Schritt 3: Drehen Sie das GRÖSSEN-Einstellrad, um die Farbauswahlnummer (1-5), die Sie einstellen möchten, auszuwählen. Drücken Sie die „MODE“-Taste und wählen Sie eine der folgenden Optionen aus:

a. Drehen Sie das GRÖSSEN-Einstellrad, um durch die Farbkombination Ihrer Wahl (1-14) zu wechseln. Um zu den Farbkombinationen 15-28 zu gelangen, drücken Sie zuerst die „MODE“-Taste, bevor Sie das GRÖSSEN-Einstellrad erneut drehen. (Nehmen Sie bitte Bezug auf die Liste auf der nächsten Seite.)



b. ODER, wenn Sie die aktuelle FARBAUSWAHLoption (1-5) AUSSCHALTEN möchten, wählen sie AUS, indem Sie das GRÖSSEN-Einstellrad im Uhrzeigersinn drehen. Wenn Sie keine Änderung wünschen, wählen Sie VORHERIGES MENÜ, indem Sie das GRÖSSEN-Einstellrad gegen den Uhrzeigersinn drehen.



Schritt 3b & Schritt 5

Schritt 4: Halten Sie die „MODE“-Taste (~ 5 Sekunden lang) gedrückt, um die Farbkombination, die Sie in der Farbauswahl eingestellt haben, zu speichern.

Schritt 5: Wenn Sie fertig sind, drehen Sie das GRÖSSEN-Einstellrad ganz gegen den Uhrzeigersinn zum VORHERIGEN MENÜ und drücken Sie die „MODE“-Taste. Drücken Sie „MODE“ erneut, wenn „VERLASSEN“ erscheint, um die Einstellungen abzuschließen.



Schritt 5

Mit der Anleitung auf den Seiten 14-15 können die folgenden 28 Farbkombinationen in jedem der fünf Farbauswahlprogramme nach Ihren Vorlieben eingestellt werden.

Farbmodus:	Hintergrundfarbe:	Schriftfarbe:	Bemerkungen:
#1	Schwarz	Grün	
#2	**Schwarz**	**Gelb**	*** Standard Farbauswahl 3**
#3	Schwarz	Rot	
#4	Schwarz	Blau	
#5	Schwarz	Violett	
#6	Schwarz	Orange	
#7	Weiß	Grün	
#8	Weiß	Rot	
#9	Weiß	Violett	
#10	Weiß	Blau	
#11	Weiß	Orange	
#12	Gelb	Rot	
#13	Grün	Gelb	
#14	Gelb	Blau	
#15	Grün	Schwarz	
#16	**Gelb**	**Schwarz**	*** Standard Farbauswahl 2**
#17	Rot	Schwarz	
#18	Blau	Schwarz	
#19	Violett	Schwarz	
#20	Orange	Schwarz	
#21	Grün	Weiß	
#22	Rot	Weiß	
#23	Violett	Weiß	
#24	Blau	Weiß	
#25	Orange	Weiß	
#26	Rot	Gelb	
#27	Gelb	Grün	
#28	**Blau**	**Gelb**	*** Standard Farbauswahl 1**

ÄNDERUNG DER VERGRÖSSERUNG



Abbildung 1

Sie können die Größe des Bildes durch Drehen am GRÖSSEN-Einstellrad in der Mitte des Bedienungsfeldes vergrößern oder verkleinern *(siehe Abbildung 1)*.

Bei Merlin HD sind 16 Vergrößerungsstufen verfügbar.

- Um die Größe des Bildes zu vergrößern, drehen Sie das Einstellrad im Uhrzeigersinn bzw. nach rechts.
- Um die Größe des Bildes zu verkleinern, drehen Sie das Einstellrad gegen den Uhrzeigersinn bzw. nach links.



Abbildung 2

Die Größe, die Sie ausgewählt haben, wird in der oberen linken Ecke Ihres Monitors angezeigt *(siehe Abbildung 2)*.

ÄNDERUNG DER HELLIGKEIT



Abbildung 1

Sie können das Bild mithilfe des Helligkeitshebels unter dem rechten unteren Rand des Bedienungsfeldes heller oder dunkler machen *(siehe Abbildung 1)*. Merlin HD zeigt die natürlichste Bildqualität, wenn die Helligkeit im mittleren oder normalen Farbmodus eingestellt ist.

- Um das Bild heller zu machen, schieben Sie den Hebel nach rechts.
- Um das Bild dunkler zu machen, schieben Sie den Hebel nach links.

Eine Anzeige auf dem Bildschirm zeigt die Helligkeitsstufe an.

EIN-/AUSSCHALTEN DES LICHTSCHALTERS



Abbildung 1

Ihr Merlin HD hat ein eingebautes LCD-Beleuchtungssystem zur Beleuchtung Ihres Lesematerials. Wenn die vergrößerten Bilder auf Ihrem Monitor angezeigt werden, hilft das eingebaute Beleuchtungssystem, ein helles und klares Bild mit naturgetreuen Farben zu bieten, die für die meisten Applikationen ideal sind. In der Fabrikseinstellung schaltet sich das LCD-Beleuchtungssystem automatisch ein, wenn Sie Ihren Merlin HD einschalten.

Je nach umgebenden Lichtbedingungen im Raum (d. h. heller Sonnenschein), kann es jedoch hilfreich sein, die eingebaute Beleuchtung AUSZUSCHALTEN, um ein möglichst klares Bild anzuzeigen. Dies kann beim Ansehen von bestimmten „Hochglanz-" oder reflektierenden Bildern, wie Farbfotos oder Magazine, ein Blendlicht reduzieren.

- Um die Beleuchtung AUSZUSCHALTEN, bewegen Sie den Wippschalter nach links. Der Wippschalter befindet sich unter der unteren linken Seite der LCD-Monitorabdeckung *(siehe Abbildung 1)*.
- Um die Beleuchtung EINZUSCHALTEN (Standardeinstellung), bewegen Sie den Wippschalter nach rechts. Der Wippschalter befindet sich unter der unteren linken Seite der LCD-Monitorabdeckung *(siehe Abbildung 1)*.

SYSTEMKONFIGURATIONSMENÜ

Um das Systemkonfigurationsmenü von Merlin HD aufzurufen:
Halten Sie die „MODE"-Taste (etwa 5 Sekunden lang) gedrückt, bis das Wort „SYSTEMKONFIGURATION" auf Ihrem LCD-Monitor erscheinen.

Drehen Sie das Größeneinstellrad im oder gegen den Uhrzeigersinn, um durch die Menüpunkte des Merlin HD zu navigieren. Drücken Sie die „Mode"-Taste einmal, um einen Menüpunkt zu wählen oder um eine Einstellung EIN- oder AUSZUSCHALTEN.

EINGESCHALTETE Punkte werden durch ein ausgefülltes Kästchen markiert:

SCREEN MESSAGES ■

AUSGESCHALTETE Punkte werden durch ein leeres Kästchen markiert:

SCREEN MESSAGES □

ANZEIGEMELDUNGEN
Schalten Sie Bildschirmanzeigenmeldungen ein/aus

SCHWARZWEISS
Schalten Sie den Schwarzweiß-Videomodus ein/aus *NICHT verfügbar bei Schwarzweiß-Merlin-Geräten.

FARBAUSWAHL
Schalten Sie alle Farbwahl-Videomodi ein/aus

FARBAUSWAHL
Rufen Sie ein Untermenü auf, um bis zu fünf Farbauswahlmodi zu konfigurieren.
** Hinweis: Diese Option ist für Geräte, die nicht für die Farbauswahl aktiviert sind, NICHT verfügbar.*

VERGRÖSSERUNGSBEREICH 1 (Standardeinstellung)
2,8x bis 24,8 auf 24-Zoll-Monitor
3,2x bis 27,7x auf 22-Zoll-Monitor
Alle Schritte sind optischer Zoom.
Empfohlene Option für die beste Bildqualität.

VERGRÖSSERUNGSBEREICH 2
2,8x bis 57,8 auf 24-Zoll-Monitor
3,2x bis 64,7x auf 22-Zoll-Monitor
Schritte 1-15 verwenden optischen Zoom. Schritt 16 verwendet digitalen Zoom.

VERGRÖSSERUNGSBEREICH 3
2,8x bis 57,8 auf 24-Zoll-Monitor
3,2x bis 64,7x auf 22-Zoll-Monitor
Hinweis: Dieser Bereich verwendet eine Mischung aus optischem und digitalem Zoom.

VERGRÖSSERUNGSBEREICH 4
2,8x bis 41,3 auf 24-Zoll-Monitor
3,2x bis 46,2 auf 22-Zoll-Monitor
Hinweis: Dieser Bereich verwendet eine Mischung aus optischem und digitalem Zoom.

***Der Vergrößerungsbereich für den 24-Zoll-Monitor basiert auf einem Bildformat von 16:9.**

***Der Vergrößerungsbereich für den 22-Zoll-Monitor basiert auf einem Bildformat von 16:10.**

***Änderungen der Vergrößerungsbereiche vorbehalten.**

FUNKTIONSMENÜ

Um das Merlin HD Funktionsmenü aufzurufen,
schalten Sie Merlin HD EIN,
drehen Sie das Größeneinstellrad auf Level 4, drücken Sie einmal Mode,
drehen Sie das Größeneinstellrad auf Level 3, drücken Sie einmal Mode,
drehen Sie das Größeneinstellrad auf Level 2, drücken Sie einmal Mode,
drehen Sie das Größeneinstellrad auf Level 1, drücken Sie einmal Mode.
Merlin HD zeigt das „Funktionsmenü“ an.

Drücken Sie die „Mode“-Taste einmal, um einen Menüpunkt auszuwählen oder um eine Einstellung EIN- oder AUSZUSCHALTEN.

Sprachen

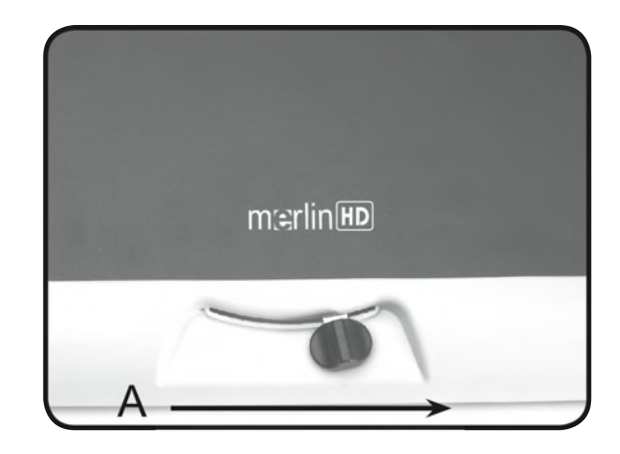
Merlin HD kann in 12 verschiedene Sprachen eingestellt werden. Englisch, Französisch, Deutsch, Italienisch, Spanisch, Japanisch, Schwedisch, Dänisch, Norwegisch, Finnisch, Polnisch und Niederländisch.

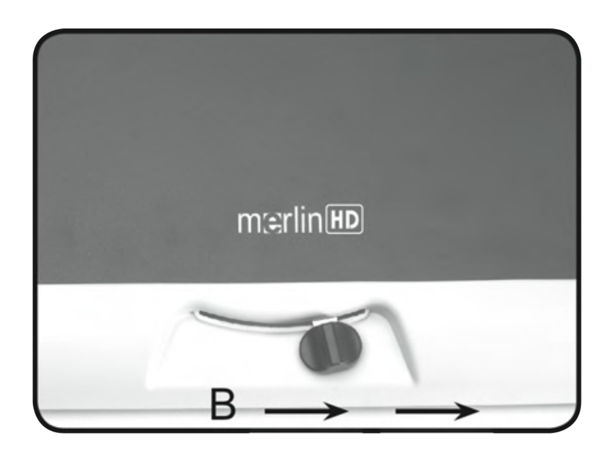
Produktinformation

Wenn der Menüpunkt PRODUKTINFORMATION ausgewählt ist, wird die Konfiguration und die Seriennummer des Geräts angezeigt.

X-Y Tisch sperren

Um den X-Y Tisch zu sperren, schieben Sie den Hebel ganz nach rechts bis es klickt und verriegelt ist (A). Entsperren Sie den X-Y Tisch, indem Sie den Hebel erneut nach rechts schieben und loslassen (B).





Mit dem X-Y Tisch lesen

1. Wenn der X-Y Tisch entsperrt ist, legen Sie ein Buch, eine Zeitung etc. auf den Tisch.
2. Verwenden Sie das Vergrößerungseinstellrad, um das Bild auf eine angenehme Ansichtsgröße zu vergrößern.
3. Schieben Sie den X-Y Tisch nach links. Dadurch bewegen sich die Wörter beim Lesen über den Bildschirm.
4. Wenn Sie das Ende der Zeile erreicht haben, schieben Sie den Tisch zurück zum Anfang der Zeile.
5. Bewegen Sie den Tisch etwas von sich weg, um den Anfang der nächsten Zeile anzuzeigen.
6. Wiederholen Sie die Schritte 4, 5 und 6, um weiterzulesen.

TIPPS ZUM LESEN UND SCHREIBEN

Lesen mit Merlin HD

- Neue Benutzer von Videovergrößerungssystemen tendieren dazu, ihr Lesematerial zu stark zu vergrößern. Stellen Sie die Schrift groß genug ein, um sie angenehm zu sehen, aber nicht so groß, dass es zu mühsam wird, eine Seite zu überfliegen.

- Verwenden Sie den X-Y Tisch, um Lesematerial unter der Kamera zu verschieben, anstatt das Material mit der Hand zu bewegen; außer kleine Gegenstände, wie ein Scheckbuch oder eine Visitenkarte.

- Neue Benutzer sollten zum Verschieben des X-Y Tisches beim Lesen beide Hände verwenden, bis sie sicher fühlen, eine Hand zu verwenden.

Schreiben mit Merlin HD

- Anfänger sollten bei einer kleineren Vergrößerung beginnen und dann die Vergrößerung erhöhen, sobald sie sich sicher fühlen, Merlin HD zum Schreiben zu verwenden.

- Je kleiner die Vergrößerung, desto größer schreiben Sie; je größer die Vergrößerung, desto kleiner werden Sie schreiben.

- Verwenden Sie für bessere Sicht einen Stift, der eine starke Linie macht, wie einen dicken Stift, einen Filzstift oder einen Fineliner.

- Es könnte für die einfachere Linienführung nützlich sein, liniertes Papier zu verwenden.

- Es könnte für die Linienführung einfacher sein, wenn Sie ein paar Wörter auf einmal schreiben, dann den X-Y Tisch bewegen und dann erneut schreiben, anstatt ihn kontinuierlich beim Schreiben zu bewegen.

- Schreiben Sie entweder in Farbe, Schwarzweiß oder Positiv-Ansichtsmodi.

VERWENDUNG DES OPTIONALEN HD PACK

Wenn ein HD Pack gekauft wird, kann Merlin HD Linien- und Fenstermarkierungen anzeigen und anpassen und/oder den Autofokus ein- oder ausschalten.

Installation des HD Pack

- Schließen Sie das Wendelkabel an das HD Pack an und das andere Ende an die Markierung „HD Pack" an der Hinterseite des Merlin HD an.

Verwendung des HD Pack

Linienmarkierung

- Die Option Linienmarkierung kann Sie beim Lesen einer Textzeile in einem Dokument führen, indem horizontale Linien angezeigt werden.
- Drücken Sie die Taste „LINES" einmal, um die horizontalen Linienmarkierungen einzuschalten.
- Erneutes Drücken der Taste schaltet die Linienmarkierungen aus.

Fenstermarkierungen

- Die Option Fenstermarkierungen kann Sie beim Lesen eines Textparagraphen in einem Dokument führen, indem ein Teil des Bildschirmes versperrt wird.
- Drücken Sie die Taste „WINDOW" einmal, um die horizontalen Fenstermarkierungen einzuschalten.
- Erneutes Drücken der Taste schaltet die Fenstermarkierungen aus.

Anpassen der Markierungen

- Um die horizontalen Linienmarkierungen nach unten oder die vertikalen Linienmarkierungen nach rechts zu schieben, drehen Sie den Drehknopf **„POSITION“** auf dem HD Pack im Uhrzeigersinn.
- Um die horizontalen Linienmarkierungen nach oben oder die vertikalen Linienmarkierungen nach links zu schieben, drehen Sie den Drehknopf **„POSITION“** auf dem HD Pack gegen den Uhrzeigersinn.
- Um den Abstand zwischen den Markierungen zu vergrößern, drehen Sie den Drehknopf **„WIDTH“** gegen den Uhrzeigersinn. Um zu verkleinern, drehen Sie den Drehknopf im Uhrzeigersinn.

Ein- oder Ausschalten des Autofokus

- Merlin HD ist standardmäßig auf Autofokus eingestellt. In bestimmten Situationen kann es nötig sein, den Autofokus vorübergehend zu deaktivieren. Zum Beispiel wenn Sie unter der Kamera ein Dokument schreiben, kann die Kamera auf Ihre Hand fokussieren und nicht auf das Dokument. Legen Sie das Dokument auf den Tisch, schalten Sie dann den Autofokus aus, indem Sie die **„LOCK“**-Taste auf dem HD Pack drücken, um den Fokus auf das Dokument festzustellen, und beginnen Sie zu schreiben.

1. Kein Strom bei Merlin HD

- Drücken Sie die Ein-/Ausschalttaste auf dem Bedienungsfeld des Merlin HD. Neben der Ein-/Ausschalttaste sollte ein Licht leuchten und anzeigen, dass das Gerät eingeschaltet ist.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel richtig an die Steckdose angeschlossen ist.
- Vergewissern Sie sich, dass beide Teile des Netzkabels richtig angeschlossen sind.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel richtig an den DC 5V IN-Eingang auf der Hinterseite der Ansichtsstandbasis angeschlossen ist.
- Überprüfen Sie die Ein-/Ausschalter der Mehrfachsteckdose/des FI-Schalters und des Schutzschalters, wenn Merlin HD daran angeschlossen ist.

2. Verschwommenes oder unscharfes Bild

- Reinigen Sie das Schutzglas der Kamera mit dem nichtscheuernden Objektiv-Reinigungstuch, das mit dem Merlin HD mitgeliefert wurde.
- Reinigen Sie den Monitorbildschirm mit einem nichtscheuernden Tuch, das mit einem Glasreiniger besprüht wurde.
- Schalten Sie den Autofokus EIN oder AUS, um die bestimmte Art von Fokus, die gebraucht wird, einzustellen. Überprüfen Sie Seite 27 für mehr Details.
- Vergewissern Sie sich, dass das Zielmaterial stabil auf der Ablage liegt. Es kann einige Momente dauern, bis die Kamera den perfekten Fokus findet, nachdem die Bewegung gestoppt hat. Dies ist normal.

X-Y Tisch bewegt sich nicht sanft

- Vergewissern Sie sich, dass der Sicherungshebel ganz links positioniert ist.

X-Y Tisch bleibt nicht in der gesperrten Position

- Vergewissern Sie sich, dass der Sicherungshebel ganz rechts positioniert ist und dass der Griff im Sperrspalt einrastet.

LED-Ersatzleuchten

Ihr Merlin HD ist mit zwei 100.000-Stunden-LED-Leuchten ausgestattet, die entworfen sind, um jahrelang problemlosen Service zu bieten. Im unwahrscheinlichen Fall, dass die LED-Beleuchtung ausgetauscht werden muss, kontaktieren Sie Ihren Kaufort oder Enhanced Vision unter (800)440-9476 für Anleitungen oder Hilfe beim Austausch der LED-Leuchten.

Wenn Sie Fragen haben oder technische Unterstützung bei Ihrem Produkt benötigen, rufen Sie bitte (800) 440-9476, Montag – Freitag von 8 Uhr bis 17 Uhr Pazifischer Standardzeit (PST).

TECHNISCHE DATEN

Allgemein:
LCD 22’’ oder 24’’
Dimensionen: 24’’H (höchstens) x 20’’B x 20’’T
(61 cm x 51 cm x 51 cm)
Betriebstemperatur: 50-104 °F / 10-40 °C
Lagertemperatur: 32-122 °F / 0-50 °C

Monitor (für 22’’ & 24’’ Modelle):
Auflösung: 1680 x 1050 (22’’ Modell)
Auflösung: 1920 x 1080 (24’’ Modell)
Antwortrate: 5 Millisekunden (22’’ & 24’’ Modelle)
Kontrastverhältnis: > 1000:1 (22’’ & 24’’ Modelle)
Farbtiefe: über 16 Millionen Farben
Steuerungen: Ein-/Ausschalten des Lichtschalters, Helligkeit, Vergrößerung, Modus, Ein-/Ausschalten

Kameraauflösung: SMPTE 296M – 2001 / HD720P60

Vergrößerung:
22’’ LCD: 3,2x (mindestens) bis 64,7x (höchstens)
24’’ LCD: 3,4x (mindestens) bis 57,8x (höchstens)

***Der Vergrößerungsbereich für den 24-Zoll-Monitor basiert auf einem Bildformat von 16:9.**

***Der Vergrößerungsbereich für den 22-Zoll-Monitor basiert auf einem Bildformat von 16:10.**

***Änderungen der Vergrößerungsbereiche vorbehalten.**

Stromversorgung:
110V-240 VAC 50-60HZ
5VDC 4.0A

Klassifikation der Anlagen (IEC 601-1):
Art des Schutzes: Klasse 1
Grad des Schutzes: Typ B
Betriebsmodus: durchgehend

Farbmodi:

- 4 Standardmodi (naturgetreue Farben, Schwarzweiß, Positiv verstärkt, Negativ verstärkt)
- 5 Farbauswahlmodi

  3 Standardmodi: (Gelb auf Blau, Schwarz auf Gelb, Gelb auf Schwarz)

  2 programmierbare* Modi

* Bis zu 28 Kombinationen der Farbauswahlmodi sind verfügbar.

X-Y Tisch:

X-Y Tischgröße: 16'' (406 mm) x 16 ¼'' (413 mm), 3/8'' Haltekante
Arbeitsraumhöhe: 7 3/8'' (18,7 mm)
Tischhöhe Abstand: 1 3/8'' (35 mm)

Videoausgang Auflösung am LCD:
SMTPE 296M – 2001 / HD 720P60

Zubehör:
Netzanschluss & Y-Stromkabel
Benutzerhandbuch & Schnellstartanleitung
Garantiekarte

Garantie:
3 Jahre, Teile und Arbeit

WEEE- Registrierungsnummer
DE72332641



Pebble

Pebble ist ein elektronisches Handgerät zur Videovergrößerung, das sie überhall hin mitnehmen können. Mit einem Gewicht von weniger als 227 Gramm hat Pebble einen ausklappbaren Griff von einzigartigem Design und beinhaltet sowohl einen Nahansichts- als auch einen Lesemodus. Klein genug, um in Ihre Tasche oder Handtasche zu passen, ist Pebble der perfekte Begleiter für die Vergrößerung unterwegs. Mit einem eingebauten 3,5 oder 4,3 Zoll großen LDC-Bildschirm ermöglicht das Standbildfeature von Pebble es, ein Standbild aufzunehmen und die Vergrößerung anzupassen. Aus bis zu 28 verschiedenen Ansichtsmodi können Sie unterschiedliche Farbkombinationen nach Ihren persönlichen Vorlieben auswählen. Pebble kann mit Standardakkus (beinhaltet) angetrieben werden.



Vergrößerung: 2x – 10x



Pebble-mini

Durch das ultrakompakte Design ist Pebble-mini ein ideales Handvergrößerungsgerät, ob Sie zu Hause oder unterwegs sind. Lesen Sie ganz einfach ärztliche Rezepte, Post, Etiketten, Preisschilder, Menüs und vieles mehr. Ein 3 Zoll großer LCD Bildschirm. Standbild und Bildaufnahme. 28 verfügbare Ansichtsmodi.

Vergrößerung 2x bis 10x

ANDERE PRODUKTE VON ENHANCED VISION

Transformer

Transformer ist die flexibelste und tragbare Lösung zum Lesen, Schreiben und Ansehen vergrößerter Bilder in jedem Abstand. Kompatibel mit gängiger Vergrößerungssoftware und den neuesten Betriebssystemen von Windows. Das einzigartige Design von Transformer ist perfekt für die Arbeit, zu Hause oder für die Schule. Wiegt weniger als 1,4 Kilo. Batteriebetrieb bis zu 4 Stunden. 28 benutzerdefinierte Farbauswahlmodi.

Vergrößerung 2,4x bis 30x
(basierend auf 17-Zoll-Bildschirm)





Amigo

Amigo ist ein echtes portables Desktopvergrößerungsgerät. Perfektes Ansehen gelingt mit einem 16,5 Zentimeter großen kippbaren Bildschirm. Amigo bietet eine 3,5- bis 14-fache digitale Vergrößerung und ist der leichteste seiner Klasse. Amigo ist batteriebetrieben und kann überhall hin mitgenommen werden.





DaVinci

DaVinci ist ein leistungsstarkes Desktopvideovergrößerungsgerät (CCTV) mit HD, Text-to-Speech-System (OCR) und 3-in-1-Kamera. Durch HD erleben Sie hochauflösende Farben und Kontrast für ein wunderschönes, kristallklares Bild und leuchtende Farben. Erfahren Sie die Freude am Lesen mit Ihrem neuen Text-to-Speech-Feature. DaVinci liest per Knopfdruck jeden beliebigen gedruckten Text laut vor.

Vergrößerung: 24-Zoll-LCD: 2x (mindestens) bis zu 80x (höchstens)



Enhanced Vision stellt viele verschiedene Arten von Produkten her, die auf die Bedürfnisse unserer Kunden mit Sehbehinderung zugeschnitten sind. Wenn Sie Fragen über eines unserer Produkte haben, zögern Sie bitte nicht, uns anzurufen.

Kontaktinformationen:

(USA) **Telefon:** (714)465-3400 **Fax:** (714)374-1821
(GB) **Telefon:** +44 (0)115 9442317 **Fax:** +44 (0)115 9440720
(DE) **Telefon:** +(49) 06078 911772 **Fax:** +(49) 06078 911774
www.enhancedvision.com

Technische Unterstützung:

Kostenlose Servicenummer: (800) 440-9476 Durchwahl 3
Örtliche Nummer: (714) 465-3400 Durchwahl 3
E-Mail: evsupport@enhancedvision.com

GARANTIEERKLÄRUNG

Enhanced Vision Merlin HD Videovergrößerungsgerät Garantiebestimmungen

Produkte von Enhanced Vision wurden entwickelt, um Ihnen Bilder höchster Qualität, praktische Features, Benutzerfreundlichkeit und zuverlässigen Service zu bieten. **Merlin HD wurde vor dem Versand überprüft und getestet.** Unsere Firma steht hinter der Qualität der Materialien, Teile und Verarbeitung des Merlin HD Videovergrößerungsgeräts.

Aus diesen Gründen freut es uns, zwei Garantieoptionen anzubieten. Diese Optionen sind verfügbar, wenn der Käufer das Registrierungsformular für die Garantie ausfüllt.

3-Jahres-Garantie für die Basis und den Monitor des Merlin HD.

Diese Option kann auf dem Registrierungsformular für die Garantie von den Agenturen, Staaten, Gruppen, Multiusern, Produktdemonstrationsseiten und individuellen Käufern gewählt werden. Enhanced Vision leistet bei Merlin HD ab dem ursprünglichen Kaufdatum drei Jahre Garantie gegen Material- und Verarbeitungsdefekte bei normaler Verwendung. Freiwillig repariert oder tauscht Enhanced Vision das Produkt kostenlos während der Garantiezeit aus.

Lebenslange Garantie für Merlin HD-Basis zum einmaligen Preis von $299,00.

Der LCD-Monitor ist von dieser Option ausgeschlossen. (Nur individuelle Käufer). Diese Option kann auf dem Registrierungsformular für die Garantie gewählt werden und ist nur für den individuellen Käufer verfügbar. Enhanced Vision leistet für den individuellen Käufer bei der Basis des Merlin HD lebenslange Garantie gegen Material- und Verarbeitungsdefekte bei normaler Verwendung. Freiwillig repariert oder tauscht Enhanced Vision das Produkt kostenlos während der Garantiezeit aus. Der LCD-Monitor ist von der lebenslangen Garantie ausgeschlossen und hat nur 5 Jahre Garantie.

Die lebenslange Garantie ist nicht übertragbar und nur für einen individuellen Käufer gültig. Die lebenslange Garantie ist nicht verfügbar für internationale Kunden. Auf der Garantiekarte wird der Käufer gebeten, zwischen der 3-Jahres- (kostenlos) oder lebenslangen Garantie zu einem einmaligen Preis von $299,00 zu wählen. Wenn die lebenslange Garantie gewählt wird, muss der Garantiekarte ein Scheck über $299,00 zahlbar an „Enhanced Vision“ beigelegt werden. **Die lebenslange Produktgarantie ist nur gültig, wenn das Produkt innerhalb von 30 Tagen ab Kauf registriert wird und dem Registrierungsformular für die Garantie ein Scheck über $299,00 zahlbar an „Enhanced Vision“ beiliegt.** Wenn Sie dieses Formular nicht bekommen haben, fordern Sie bitte eines vom örtlichen Enhanced Vision Vertreter oder rufen Sie uns unter (800) 440-9476.

Einschränkungen

Alle Produktkäufe müssen bei Enhanced Vision registriert werden. Die Registrierung des Merlin HD bestätigt das Recht auf höchsten Schutz und Service der Produktgarantie. Wenn keine Wahl auf dem Garantieformular getroffen wurde oder die Bezahlung fehlt, bekommt der individuelle Käufer automatisch die 3-Jahres-Garantie. Die lebenslange Garantie ist nicht übertragbar und gilt nicht für Gruppen, Multiuser, Firmen oder Agenturen. Sie wurde für Endverbraucher / individuelle Käufer entworfen. Agenturen, Staaten, Wohngruppen, Klassenzimmer und Demonstrationsgeräte erhalten von Enhanced Vision eine standardmäßige Produktgarantie über 5 Jahre. Enhanced Vision behält sich auch das Recht vor, Käufe eines Merlin HD zu reparieren oder gegen ein gleiches oder besseres Produkt auszutauschen.

Im Falle, dass der Endverbraucher / ursprüngliche individuelle Käufer den Merlin HD innerhalb 5 Jahre ab ursprünglichem Kaufdatum weiterverkauft und das Produkt von einem anerkannten Herstellervertreter wiederverkauft wird, gilt die Garantie des Merlin HD automatisch für den Restbetrag, der von der 5-Jahres-Garantie (ab dem ursprünglichen Kaufdatum) übrig bleibt. Die lebenslange Garantie wäre ungültig.

Berücksichtigen Sie das Beispiel unten:

> Nach einem Jahr verschlechtert sich die Sicht von Mary Smith soweit, dass Ihr Merlin HD nicht mehr als Hilfe dienen kann. Sie verkauft Merlin HD an einen anerkannten Herstellervertreter von Enhanced Vision, der den Merlin HD an Anne Clark verkauft. Anne Clark bekommt mit dem Merlin HD eine 4-Jahres-Garantie (der Restbetrag bei einer standardmäßigen 3-Jahres-Garantie). Anne muss ein Registrierungsformular für die Garantie ausfüllen und einreichen, das Kästchen markieren, dass sie eine „umgewandelte ursprüngliche Besitzerin" ist und die Seriennummer des Produkts angeben.

Von der 3-Jahres-Garantie und optionalen lebenslangen Produktgarantie sind ausgeschlossen:

1. Defekte oder Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch, Verwendung in einer anderen als der vorgeschlagenen Art, Unfall oder Vernachlässigung;
2. Defekte oder Schäden durch unangemessenen Betrieb, Wartung, Installation, Anpassung oder Änderungen;
3. Defekte oder Schäden durch Verschütten von Essen oder Flüssigkeiten;
4. Alle Plastikoberflächen und alle anderen extern freiliegenden Teile, die durch normalen Gebrauch zerkratzt oder beschädigt werden;
5. Schäden durch Betrieb des Merlin HD mit Ausrüstung, die nicht von Enhanced Vision geliefert oder entwickelt wurde.
6. Glühbirnen, die von der Garantie ausgeschlossen sind.
7. Der Monitor des Merlin HD ist von der lebenslangen Garantie ausgeschlossen und für drei Jahre garantiert.

ES GIBT KEINE ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER IMPLIZIERTEN GARANTIEN, DIE DEM PRODUKT BEILIEGEN.

Serviceverfahren

Wir erwarten nicht, dass Sie am Merlin HD Reparaturen vornehmen müssen. Wenn doch, müssen Sie das Gerät an unser Garantie-Service-Center einschicken.
Wenn ein Garantieservice erforderlich ist, kontaktieren Sie bitte Enhanced Vision zwischen 8 – 17 Uhr Pazifischer Standardzeit (PST), um eine Rücksendenummer anzufordern. Garantiereparaturen ohne gültige Rücksendenummer werden nicht durchgeführt.
Behalten Sie die Originalverpackung des Produkts, falls ein Garantieservice erforderlich ist. Der Hersteller kann für Garantiereparaturen keine Verpackung liefern.
Sie müssen einen Kaufbeleg mit Kaufdatum vorweisen, um den Garantieservice zu erhalten. Der Käufer ist verantwortlich für die Produkteinsendung und deren Bezahlung an Enhanced Vision für die Reparatur. Enhanced Vision ist verantwortlich für die Produktrücksendung und deren Bezahlung an den Käufer. Enhanced Vision behält sich das Recht vor, erneuerte und/oder betriebsbereite gebrauchte Teile für Garantiereparaturen zu verwenden.
Jeder, der dieses Produkt verwendet, tut das wissentlich mit Annahme bestimmter Risiken aufgrund der Notwendigkeit, Sehverbesserungsgeräte zu benutzen.

Danke, dass Sie sich für Enhanced Vision und Merlin HD zum besseren Sehen entscheiden.

NOTIZEN

NOTIZEN

NOTIZEN

enhanced vision

Das Merlin HD Videovergrößerungsgerät wurde zur Vergrößerung und Verbesserung von Bildern entworfen, um das Leben der Menschen mit Sehbehinderung zu verbessern. Das Ausmaß, mit dem Merlin HD die Fähigkeit, Bilder und Text zu sehen verbessern kann, hängt von der individuellen Krankheit und dem Grad der visuellen Beeinträchtigung der Person ab. Merlin HD wurde nicht entworfen, um die Sehkraft wiederherzustellen, Augenkrankheiten zu korrigieren oder degenerativen Sehverlust aufzuhalten. Ein Augenarzt kann die Eignung des Merlin HD für die bestimmte Krankheit eines Patienten am besten beurteilen. Für weitere Informationen besuchen Sie bitte www.enhancedvision.com.

www.enhancedvision.com
(800) 440-9476 (USA, kostenlos)
(714)465-3400 (USA)
+44 (0) 9442317 (GB)
Tel. + (49) 06078 911772 (DE)
Fax + (49) 06078 911774 (DE)

MAN-0504-00-GR X1 (for Merlin HD)
July, 2012